

# Облікова картка дисертації

## I. Загальні відомості

**Державний обліковий номер:** 0409U000528

**Особливі позначки:** відкрита

**Дата реєстрації:** 12-02-2009

**Статус:** Захищена

**Реквізити наказу МОН / наказу закладу:**



## II. Відомості про здобувача

**Власне Прізвище Ім'я По-батькові:**

1. Підручна Зінаїда Федорівна

2. Pidruchna Zinaida Fedorivna

**Кваліфікація:**

**Ідентифікатор ORCID ID:** Не застосовується

**Вид дисертації:** кандидат наук

**Аспірантура/Докторантура:** так

**Шифр наукової спеціальності:** 13.00.04

**Назва наукової спеціальності:** Теорія і методика професійної освіти

**Галузь / галузі знань:** Не застосовується

**Освітньо-наукова програма зі спеціальності:** Не застосовується

**Дата захисту:** 30-01-2009

**Спеціальність за освітою:** 7.030502

**Місце роботи здобувача:** Чортківський інститут підприємництва і бізнесу ТДЕУ

**Код за ЄДРПОУ:** 33680120

**Місцезнаходження:** 48500, м.Чортків, вул. С.Бендери, 46

**Форма власності:**

**Сфера управління:** Міністерство освіти і науки України

**Ідентифікатор ROR:** Не застосовується

### **III. Відомості про організацію, де відбувся захист**

**Шифр спеціалізованої вченої ради (разової спеціалізованої вченої ради):** Д58.053.01

**Повне найменування юридичної особи:**

**Код за ЄДРПОУ:**

**Місцезнаходження:**

**Форма власності:**

**Сфера управління:**

**Ідентифікатор ROR:** Не застосовується

### **IV. Відомості про підприємство, установу, організацію, в якій було виконано дисертацію**

**Повне найменування юридичної особи:** Тернопільський національний педагогічний університет імені Володимира Гнатюка

**Код за ЄДРПОУ:** 02125544

**Місцезнаходження:** 46027, м. Тернопіль, вул. М. Кривоноса, 2

**Форма власності:**

**Сфера управління:** Міністерство освіти і науки України

**Ідентифікатор ROR:** Не застосовується

### **V. Відомості про дисертацію**

**Мова дисертації:**

**Коди тематичних рубрик:** 14.35.07

**Тема дисертації:**

1. Формування професійної комунікативної компетентності майбутніх перекладачів у процесі фахової підготовки
2. The future interpreters' professional communicative competence formation in the professional training process

**Реферат:**

1. Об'єкт: професійна підготовка майбутніх перекладачів у ВНЗ. Мета: з урахуванням специфіки діяльності перекладача в сучасних умовах теоретично обґрунтувати та експериментально перевірити модель формування його ПКК як компонента фахової підготовки. Практичне значення: розроблено технологію формування ПКК майбутніх перекладачів; створено комплекс діагностичних засобів, які дають змогу відстежити динаміку формування у студентів ПКК; за результатами дослідження розроблено навч. курс та його дидактичне забезпечення. Методи: теоретичні; емпіричні.

2. The object is the professional training of the future interpreters in the higher educational establishments. The purpose of the research is to substantiate and experimentally verify the model of the future interpreter's professional communicative competence formation with the accounting of his activities at present. The practical importance of the research consists in the elaboration of the technology of the future interpreters' professional

communicative competence formation; in the creation of the diagnostic means complex to trace the dynamics of the students' professional com-municative competence formation; in the making of the educat.course and its didactic ensuring. Methods: theoretical, empirical.

**Державний реєстраційний номер ДіР:**

**Пріоритетний напрям розвитку науки і техніки:**

**Стратегічний пріоритетний напрям інноваційної діяльності:**

**Підсумки дослідження:**

**Публікації:**

**Наукова (науково-технічна) продукція:**

**Соціально-економічна спрямованість:**

**Охоронні документи на ОПВ:**

**Впровадження результатів дисертації:**

**Зв'язок з науковими темами:**

## **VI. Відомості про наукового керівника/керівників (консультанта)**

**Власне Прізвище Ім'я По-батькові:**

1. Олійник Тетяна Сергіївна
2. Oliynyk Tetyana Serhiivna

**Кваліфікація:** к.філол.н., 10.02.04

**Ідентифікатор ORCID ID:** Не застосовується

**Додаткова інформація:**

**Повне найменування юридичної особи:**

**Код за ЄДРПОУ:**

**Місцезнаходження:**

**Форма власності:**

**Сфера управління:**

**Ідентифікатор ROR:** Не застосовується

## **VII. Відомості про офіційних опонентів та рецензентів**

**Офіційні опоненти**

**Власне Прізвище Ім'я По-батькові:**

1. Романишина Людмила Михайлівна
2. Романишина Людмила Михайлівна

**Кваліфікація:** д.пед.н., 13.00.04

**Ідентифікатор ORCID ID:** Не застосовується

**Додаткова інформація:**

**Повне найменування юридичної особи:**

**Код за ЄДРПОУ:**

**Місцезнаходження:**

**Форма власності:**

**Сфера управління:**

**Ідентифікатор ROR:** Не застосовується

**Власне Прізвище Ім'я По-батькові:**

1. Редько Валерій Григорович

2. Редько Валерій Григорович

**Кваліфікація:** к.пед.н., 13.00.01, 13.00.02

**Ідентифікатор ORCID ID:** Не застосовується

**Додаткова інформація:**

**Повне найменування юридичної особи:**

**Код за ЄДРПОУ:**

**Місцезнаходження:**

**Форма власності:**

**Сфера управління:**

**Ідентифікатор ROR:** Не застосовується

**Рецензенти**

## **VIII. Заключні відомості**

**Власне Прізвище Ім'я По-батькові  
голови ради**

Кравець Володимир Петрович

**Власне Прізвище Ім'я По-батькові  
головуючого на засіданні**

Кравець Володимир Петрович

**Відповідальний за підготовку  
облікових документів**

**Реєстратор**

**Керівник відділу УкрІНТЕІ, що є  
відповідальним за реєстрацію наукової  
діяльності**



Юрченко Т.А.